

Outdoor Wireless Remote and Plug-in Receiver

Instruction Manual & Warranty

CAUTION:

Do not submerge in water.

USAGE:

- Control your outdoor lights from inside by remote control.
- Great for lighting and security applications.
- Effective Distance up to 60 feet.
- Plugs into any three pronged outdoor outlet.

INSTALLATION:

1. Mount the RECEIVER on the wall near a grounded electrical 120V 60Hz outlet. The nail or screw head must extend at least 3/16" out from the wall. Hang the RECEIVER from the slot on the back of the unit onto the nail or screw. Plug the power supply cord of the RECEIVER into the outlet. Plug the cord of the device you wish to control remotely at the bottom of the RECEIVER.
2. Remove the plastic tab from battery compartment storage before using the TRANSMITTER.

NOTE: Do not install the RECEIVER horizontally or the remote control signal may not be received.

OPERATION:

1. Press the "ON" button on the TRANSMITTER to turn the RECEIVER "ON".
2. Press the "OFF" button on the TRANSMITTER to turn the RECEIVER "OFF".

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION:

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B Digital Device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not installed and used in accordance with the instructions, it may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the RECEIVING antenna.
 - Increase the separation between the equipment and RECEIVER.
 - Connect the equipment to an outlet of a circuit different from that to which the receiver is connected.
 - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

RATINGS:

Frequency

315 MHz

Transmitter Power Input

DC 12V Alkaline Battery (size 23A)

Receiver Power Input

AC 125 Volts Grounded Electrical Outlet

Receiver Power Output

13 Amps/125 Volts Resistive

13 Amps/125 Volts General Purpose

1000W Tungsten

CLASSE :

Fréquence :

315 MHz

Entrée d'alimentation de l'émetteur

Pile alcaline 12 Vcc (type 23A)

Entrée d'alimentation du récepteur

Prise de courant 125 Vca mise à la terre

Sortie d'alimentation du récepteur

13 A/125 V résistifs

13 A/125 V à usage général

1 000 W tungstène

CLASIFICACIONES:

Frecuencia

315 MHz

Entrada de alimentación del transmisor

Batería alcalina 12V CC (tamaño 23A)

Entrada de alimentación del receptor

Tomacorriente eléctrico a tierra de 125V CA

Salida de alimentación del receptor

13 amperios/125 voltios Resistiva

13 amperios/125 voltios Uso general

1000W Tungsteno

Limited One Year Warranty

AmerTac™ warrants this product to be free from defects in material and workmanship for a period of one year from the date of purchase. AmerTac's obligations are limited to repairing or replacing any defective unit and are effective only if such units are returned within one year of the purchase date to AmerTac, 250 Boulder Drive, Breinigsville, PA 18031. Warranty void if damage is due to misuse or improper installation. In no circumstance will AmerTac be liable for consequential or incidental damages relating in any way to this product.

Garantie limitée d'un an

AmerTac™ garantit ce produit contre tout défaut de matériaux et de main d'œuvre pendant une période de un (1) an à partir de la date d'achat. Les obligations d'AmerTac se limitent à la réparation ou au remplacement de tout article défectueux et s'appliquent seulement si l'article est retourné dans l'année de la date d'achat à AmerTac, 250 Boulder Drive, Breinigsville, PA 18031. AmerTac ne peut en aucun cas être tenue responsable pour des dommages consécutifs ou accessoires liés de quelque manière que ce soit à ce produit.

Garantía limitada de un año

AmerTac™ garantiza que este producto está libre de defectos de material y mano de obra por un periodo de un año a partir de la fecha de compra. Las obligaciones de AmerTac se limitan a reparar o cambiar la unidad defectuosa y son efectivas sólo si se devuelve en un lapso de un año a partir de la fecha de compra a AmerTac, 250 Boulder Drive, Breinigsville, PA 18031. La garantía no será válida si el daño es causado por mal uso o instalación inadecuada. En ningún caso AmerTac será responsable por daños consecuentes o incidentales relacionados en cualquier forma con este producto.

Questions?, ¿Preguntas? 201.934.3224

©2010 AmerTac™

250 Boulder Drive

Breinigsville, PA 18031

www.amertac.com

Made in China

Hecho en China

Fabrique en Chine

Extérieur

Télécommande sans fil et récepteur à brancher

Manuel d'instructions et garantie

ATTENTION :

Ne pas immerger la minuterie dans l'eau.

UTILISATION :

- Pour le contrôle de l'éclairage extérieur à partir de l'intérieur à l'aide d'une télécommande.
- Excellent pour des applications d'éclairage et de sécurité.
- Distance de fonctionnement allant jusqu'à 18,2 m (60 pieds).
- Branchement dans toute prise triphasée d'extérieur.

INSTALLATION :

1. Monter le RÉCEPTEUR sur un mur à proximité d'une prise de courant 120 V 60 Hz mise à la terre. La tête de vis ou de clou doit ressortir 4,8 mm (3/16 po) du mur au minimum. Suspendre le RÉCEPTEUR en engageant le clou ou la vis dans la fente située à l'arrière du dispositif. Brancher le câble d'alimentation du RÉCEPTEUR dans la prise. Brancher le câble de l'appareil que vous voulez contrôler à distance au bas du RÉCEPTEUR.

2. Enlever l'onglet en plastique du compartiment à pile avant d'utiliser l'ÉMETTEUR.

REMARQUE : Ne pas installer le RÉCEPTEUR horizontalement car cela pourrait empêcher la bonne réception du signal de commande.

FUNCTIONNEMENT :

1. Appuyer sur le bouton « ON » (marche) de l'ÉMETTEUR pour allumer le RÉCEPTEUR.
2. Appuyer sur le bouton « OFF » (arrêt) de l'ÉMETTEUR pour éteindre le RÉCEPTEUR.

COMMISSION FÉDÉRALE DES COMMUNICATIONS :

Cet appareil est conforme à la section 15 des règles de la FCC.

Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne doit causer aucune interférence nuisible.
2. Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris celle qui pourrait causer un fonctionnement indésirable.

REMARQUE : Cet équipement a été mis à l'essai et déclaré conforme aux limites prévues pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 du règlement de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et risque, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, de provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il est impossible de garantir qu'aucune interférence ne se produira dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qui peut être déterminé en allumant puis en éteignant l'équipement, l'utilisateur peut essayer d'éliminer les interférences en prenant l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de RÉCEPTION.
- Augmenter la distance entre l'appareil et le RÉCEPTEUR.
- Brancher l'appareil dans une prise dont le circuit est différent de celui où est branché le récepteur.
- Consulter le propriétaire ou un technicien expérimenté en radio / télévision pour obtenir de l'aide. Tout changement ou toute modification sans l'accord exprès de la partie responsable de la conformité pourrait annuler l'autorisation accordée à l'utilisateur de se servir de l'équipement.

Exterior

Control remoto inalámbrico y receptor enchufable

Manual de instrucciones y garantía

ATENCIÓN:

No lo sumerja en agua

UTILIZACIÓN:

- Controle las lámparas exteriores desde el interior mediante un control remoto.
- Ideal para aplicaciones de iluminación y seguridad.
- Distancia eficaz hasta 18.2 metros.
- Se enchufa en cualquier tomacorriente exterior de tres puntas.

INSTALACIÓN:

1. Monte el RECEPTOR sobre la pared cerca de un tomacorriente eléctrico de 120V 60 Hz a tierra. La cabeza del clavo o tornillo debe sobresalir de la pared un mínimo de 4.8 mm. Cuelgue el RECEPTOR de la ranura ubicada en la parte posterior de la unidad al clavo o tornillo. Enchufe el cordón de suministro de alimentación del RECEPTOR en el tomacorriente. Enchufe el cordón del dispositivo que desea manejar de forma remota en la parte inferior del RECEPTOR.

2. Retire la lengüeta plástica del compartimiento de la batería antes de utilizar el TRANSMISOR.

AVISO: No instale el RECEPTOR de forma horizontal. De hacerlo, quizá no reciba la señal del control remoto.

FUNCIONAMIENTO:

1. Oprima el botón "ON" del TRANSMISOR para "ENCENDER" el RECEPTOR.
2. Oprima el botón "OFF" del TRANSMISOR para "APAGAR" el RECEPTOR.

COMISIÓN FEDERAL DE COMUNICACIONES:

Este dispositivo cumple con la Sección 15 de las normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:

1. Este dispositivo no debe causar interferencia dañina.
2. Este dispositivo debe aceptar toda interferencia recibida, incluida aquella que puede causar un funcionamiento no deseado.

AVISO: Este equipo ha sido probado, y se consideró que cumple con los límites de los Dispositivos Digitales de Clase B, de acuerdo con las especificaciones de la Parte 15 de las normas de la FCC. El objetivo de estos límites es ofrecer una protección razonable. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con estas instrucciones, puede generar interferencia perjudicial para las radiocomunicaciones. Sin embargo, no se garantiza que no se producirá interferencia en una instalación en particular. Si su equipo causa interferencia nociva en la recepción de radio o televisión, que puede averiguar apagando y encendiendo el equipo, intente corregirla mediante alguna o varias de las siguientes maneras.

- Vuelva a orientar o cambie de lugar la antena RECEPTORA.
- Aumente la separación entre el equipo y el RECEPTOR.
- Conecte este equipo a un tomacorriente de un circuito diferente al que esté conectado al receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico experimentado de radio y televisión para solicitar asistencia. Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable para el cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para utilizar este producto.